

IMPRESA DE

La Voz de Guipúzcoa

Montado este Establecimiento con arreglo a los últimos adelantos del arte tipográfico, se encarga de toda clase de trabajos.

Tarjetas, Circulares, Membretes de Cartas y Sobres, Memorandums, Prospectos, Billetes, Facturas, Folletos, Libros, Periódicos, Esquelas de Defunción, Invitaciones, &, &

El Establecimiento está abierto día y noche.

Calle de ECHAIDE, núm. 6, bajo.

Papel gráfico de IBARLUCEA, aprobado por el Gobierno y premiado en las exposiciones de Madrid, Zaragoza y Barcelona.

Consta de seis números ó reglas y se vende la resma de 2.000 planas de cada número, ó surtida de los seis números, á 4,50 pesetas en la imprenta de este periódico.

Falta de Fuerzas

ANEMIA
CLOROSIS
DEBILIDAD
EXTENUACION



EL HIERRO BRAVAIS

Ensayado por los mejores médicos del mundo, para inmediatamente á la economía sin causar desorden. Reconstruye y vierte á dar á la sangre el color y vigor necesario. No ennegrece nunca los dientes.

Mucho cuidado con las falsificaciones y numerosas imitaciones

Exigir la firma B. BRAVAIS, impresa en rojo.

PREPARED BY THE MAJOR PART OF THE PHARMACAL AT POR MAYOR: 40 y 42, Rue St-Lazare, Paris

NO MAS ENFERMEDADES DE DIENTES!

POR MEDIO DE EL
Elixir Dentifrico

DE LOS
RR.PP. BENEDICTINOS

de la Abadía de SOULAC (Gironda)

Prior Dom MAGUELONNE

2 MEDALLAS DE ORO

Brevetés 1850. Londres 1884

LAS MEJORES RECOMENDAS

DIENTADO POR EL PRIOR

DE LA ABADIA DE SOULAC

1373

El empleo cotidiano del Elixir

Dentifrico de los RR.PP. Benedictinos

cuya dosis de algunas gotas en el agua,

cura y evita la carie fortalece las encías

rindiendo á los dientes un blanco perfecto.

Es un verdadero servicio rendido á nuestros

lectores señalándoles esta antipirina y su preparación

como el mejor curativo y único preservativo

de las Afecciones dentarias.

En España en 1917

Agente General: **SEGUIN BORDEAUX**

Deposito en todas las Farmacias y Periferias de Francia y Estrangeras.



Buena ocasión.

Señores: Guerra al frío. Abrigos rusos con pelerina bien confeccionados, de paño riquísimo y con buenos forros, á 50 pesetas.

Sobre medida, en la casa de los Pirineos Orientales.

Almacén de paños. Plaza de Guipúzcoa n.º 2.

Nota: En la misma casa se confeccionan abrigos de señoras y chaquetas hechas a su-tre y cautocheas impermeables, para señoras y caballeros.

Gran surtido de paños, cortes de trajes para caballeros, los hay desde 16 pesetas en adelante.

JUANGANO.

15, AVENIDA DE LA LIBERTAD, 15.

Fábrica de artículos de viaje mundos, maletas, sacos etc. de todas clases. Depósitos de cajas funebres, metálicas y de madera de todas clases y precios.

Papel para envolver.

Se halla de venta en la Administración del periódico.

A LOS MEDICOS Y ENFERMOS

Tubos de Faucher para limpiar el estómago, aspirador del Dr. Dionafoy; id. de Potoin; termómetros clínicos; speculums de metal y de cristal; geringas de Pravaz y de otras clases. Medias de goma, suspensorios, bragueros, fajas para señoras y caballeros, pulverizadores de diferentes clases, etc., etc.

ESTABLECIMIENTO DE A. AYESTARAN

SAN JERÓNIMO, 3, SAN SEBASTIAN.

BORDADORA en blanco. Calle de Vergara, 11, 3.º

Letras de cambio en blanco para el comercio, se hallan de venta en la imprenta de este periódico.

VERDADERA SOLUCIÓN DE ANTIPIRINA del D^{OR} CLIN

Premiado por la Facultad de medicina de Paris. — Premio Montyon.

La Verdadera Solución de Antipirina del D^{OR} Clin posee un acción poderosa para calmar los dolores en los casos de *Lumbagos, Torticolis, Neuralgias, Gúaticas, Menstruación difícil, Cólicos violentos y los Accesos de Gota y de Reumatismos.*

Se puede considerar científicamente la Antipirina como el remedio más poderoso contra el dolor. (Asamblea de Ciencias, Sesión de 19 de Abril de 1897.)

Dosis: Tómense cada día de 2 á 4 cucharadas de Verdadera Solución de Antipirina del D^{OR} Clin.

NOTA. — Cápsulas de Antipirina del D^{OR} Clin destinadas á las personas que no quieren tomar Solución. — CASA CLIN y C^{IA}, EN PARIS, Y LOS FARMACÉUTICOS.

LINEA DE VAPORES SERRA

Y COMPAÑIA DE NAVEGACION LA FLECHA

SERVICIO SEMANAL DE VAPORES CORREOS

entre Santander y la Isla de Cuba.

ALICIA, SERRA, EDUARDO, GUIDO, BENITA, LEONORA, ENRIQUE, HUGO, CAROLINA, FRANCISCA, FEDERICO Y PEDRO.

Salen de SANTANDER todos los miércoles para

Habana y Matanzas, Santiago de Cuba, Cienfuegos, Cárdenas, Sagua la Grande, Guantánamo, Trinidad de Cuba, Manzanillo, Gibara y Nuevitas.

Los vapores nombrados á continuación serán despachados como sigue:

ADMITIENDO CARGA Y PASAJEROS PARA

PUNTOS DE DESTINO.

NOMBRES. FECHA DE SALIDA

Habana, Matanzas, Cárdenas, Nuevitas, Stgo. Cuba y Cienfuegos. HUGO El 15 de Enero,

Habana, Matanzas, Guantánamo, Santiago de Cuba y Cienfuegos. FRANCISCA El 22 de idem.

Los señores cargadores pueden dirigir su mercancía al cuidado de la Agencia para su embarque, debiendo situarla en Santander el día anterior al señalado para la salida de cada buque. Con cada remesa deberá acompañar nota del número de bultos, sus mercancías, numeración, peso bruto y neto, valor, destino y consignación, indicando si ha de asegurarse de riesgo marítimo, el cual puede hacer esta Agencia con la mayor economía.

Si se informan, los administrarán el consignatario D. FRANCISCO SALAZAR, sucesor de D. Cándido Herrero, en San tender Muelle, 5, y F. de Asqueta, en San Sebastián.

CONTRA EL DENGUE.

¡Pum!...

El fabricante de tan esquisito *ponche* no pretende con su ¡PUM! curar el dengue ó trancazo, pero sí da un consejo á los habitantes de las poblaciones atacadas por la epidemia, que usen el ¡PUM! como preservativo, pues como dice el notable químico y Doctor D. Ramón Codina Langüin de Barcelona. «El ¡PUM! es un licor higiénico que tiene por base el Rom de Jamaica y la corteza de *»naranja amarga*, reuniendo condiciones *»únicas digestivas*, y es muy recomendable por la *»avencia* que como ligero estimulante ejerce sobre el organismo.»

Médicos de fama recomiendan como preservativo el uso del ¡PUM! y que no se beba el agua sin mezclarla con tan saludable *ponche*.

Resulta pues que el ¡PUM! debe tomarse después de las comidas, antes de salir de los cafés, bailes ó teatros y al acostarse con agua caliente, té ó café para entrar en reacción.

NOTA IMPORTANTISIMA.

Todos los atacados del dengue consultarán con el médico para tomar el ¡PUM! pues á pesar de estar elaborado con legítimo Rom Jamaica y contener la corteza de naranja amarga tan indicada para el tratamiento del dengue, por estar colocado entre las enfermedades *»microbianas*, según opinión de los afamados médicos señores Pasteur y Nothange, es conveniente administrarlo con la dosis que el facultativo prescribe.

SE VENDE EN LOS PRINCIPALES COLMADOS, ULTRAMARINOS, CONFITERIAS Y CAFES.

AVISO Los tarros de ¡PUM! no son legítimos si no llevan en el cuello el precinto y una etiqueta con la firma y rúbrica del fabricante. El abuso cometido por aquellos que aprovechando el inmenso éxito de la marca ¡PUM! han adquirido cierto número de tarros vacíos y expandido en éstos imitaciones groseras, obliga á su inventor á llamar la atención del numeroso público que lo favorece con sus encargos.

Diríjense los pedidos á E. Lamolla—LEBIDA.

HIGADO ESTÓMAGO VÍAS RINONES

INTESTINOS
Curación infalible

CON EL
AGUA ALCALINA

bicarbonatada-cálcico-sódica-nitrogenada,
del RAUDAL inmenso de la gruta incomparable
de BOLEM, en NANCLARES DE LA OCA
(Alava)

MIL LITROS POR MINUTO

Es el primer balneario del mundo, asombro de los exigentes, abierto para pobres, modicatos, ricos y potentados, Junio, Julio, Agosto y Septiembre, y todo el año.—Se venden en cantidades fabulosas, ya en cajas de 24 botellas ó en 5 garrafones de 4 á 8 litros, que se facturan directamente en pequeña velocidad á todas las estaciones de España, abonando al propietario, Pablo Fernandez Izquierdo, Madrid, Plaza de la Villa, 4, para todas las estaciones de las provincias de Alava, Vizcaya, Guipúzcoa, Navarra, Logroño y Burgos, 26 pesetas.

Madrid, Plaza de la Villa, 4.

INJECTION BROU

Higiénica, Infalible y Preservativa

La única que cura los flujos recientes ó crónicos, sin el auxilio de otro medicamento.—Se vende en las principales boticas del universo. (Exigir el método). 30 años de éxito. Paris, en casa de J. FERRE, Pharmacia, Successeur de Brou, Rue de Richelieu, 102.

PIANOS AGUIRRE

GRAN FÁBRICA EN TOLOSA. — IBARRA. — (Guipúzcoa.)

VENTA Y ALQUILER Á PLAZOS Y AL CONTADO CAMBIOS Y RECLAMACIONES.

Proveedor de la real casa, pensionado por la provincia y comisionado de las célebres casas de Paris Erard, Rodolphe, etc., etc.

Del informe emitido por los reconocidos artistas Sres. D. Manuel Mendizabal, D. Dámaso Zabala, D. Eduardo Compta y D. Manuel de la Mata, por real orden del Gobierno de S. M. acerca del mérito de los pianos, entresacamos lo siguiente:

«De los seis pianos oblicuos, semi-oblicuos y derechos, construido por el Sr. Aguirre, le llamaron principalmente la atención los dos más superiores, por su buena calidad é igualdad de sonidos, excelente pulsación y graduación de sus escapes, que permite responder con toda prontitud y facilidad apetecibles á los diversos grados y matices de la expresión más delicada. Se encuentra en ellos adoptado con buen resultado, el sistema de cuerdas cruzadas aplicado por Mr. Steinway, de los Estados Unidos. El cruzado de los bordones sobre las otras cuerdas, en los pianos del Sr. Aguirre, se halla bien calculado respectivamente á su colocación y distancias, por cuanto que produce un aumento considerable de sonoridad, sin buscar ni confundir la resonancia de los sonidos.»

Depósitos en San Sebastián: Plaza de la Constitución, 1.º, entresuelo, y San Vicente, 5, bajo. Para informes en esta ciudad dirigirse á la

Academia particular de música para ambos sexos

DIRIGIDA POR

B. DE ECHEVERRIA

PESCADERIA, 5, 2.º